

Bwrdd Swyddfa Archwilio Cymru
Cofnodion y cyfarfod ddydd Mercher 12 a dydd Iau 13 Mehefin 2024
Cynhelir yn swyddfa SAC Caerdydd

Aelodau:

Adrian Crompton	Prif Weithredwr ac Archwilydd Cyffredinol Cymru
Alison Gerrard	Aelod anweithredol a Chadeirydd y Pwyllgor Taliadau ac Adnoddau Dynol (R&HRC)
Anne Beegan	Aelod o staff etholedig
Chris Bolton	Aelod o staff etholedig
Darren Griffiths	Penodi aelod o staff
David Francis	Aelod anweithredol ac Uwch Gyfarwyddwr Annibynnol (Cadeirydd ar gyfer eitemau 1 – 5)
Ian Rees	Aelod anweithredol a Chadeirydd y Pwyllgor Archwilio a Sicrhau Risg (A&RAC) (Cadeirydd ar gyfer eitemau 6 – 19)
Michael Norman	Aelod anweithredol
Richard Thurston	Aelod anweithredol

Ymddiheuriadau: Andrew Clarke, aelod annibynnol o'r A&RAC

Yn bresennol:

Anne-Louise Clark	Cyfarwyddwr Gweithredol Cyfathrebu a Newid (EDCC)
Ann-Marie Harkin	Cyfarwyddwr Gweithredol Gwasanaethau Archwilio (EDAS)
Kevin Thomas	Cyfarwyddwr Gweithredol Gwasanaethau Corfforaethol (EDCS)
Katherine Drysdale	Ysgrifennydd y Bwrdd (cofnodion)
Matthew Hockridge	Pennaeth Cynllunio ac Adrodd (eitemau 10, 11 a 12)
Matthew Jubb	Pennaeth TG (item 15)
Nicola Evans,	Pennaeth Cyllid (eitemau 3, 10, 11 a 12)
Shelley Evans	Arweinydd Cyllid (item 3)

Arsylwyr:

James Addison	Hyfforddai Graddedig (eitemau 6 i 19)
Katrina Febry	Arweinydd Archwilio (eitemau 6 i 19)

Eitem	Agenda
1	Croeso ac ymddiheuriadau
2	Datganiadau o fuddiannau
3	Cyllid SAC: sesiwn wybodaeth
4	Digwyddiad llywodraethu: sesiwn wybodaeth
5	Ymgysylltu â gweithwyr
6	Adolygiad o gofnodion: Cyfarfodydd y Bwrdd 20 a 21 Mawrth 2024; 05 Ebrill 2024; 29 Ebrill 2024
7	Adolygiad o draciwr gweithredu
8	Diweddariad y Cadeirydd
9	Adroddiad y Prif Weithredwr a'r Archwilydd Cyffredinol
10	Adroddiad gan Gadeirydd yr A&RAC: Cyfarfod Mehefin
11	Adroddiad perfformiad integredig
12	Adroddiad gan Gadeirydd yr R&HRC: Cyfarfod Ebrill a'r Adroddiad Blynyddol
13	Effeithiolrwydd y Bwrdd: proses ac amserlen ar gyfer Hunanasesu 2024-25

Bwrdd Swyddfa Archwilio Cymru
Cofnodion y cyfarfod ddydd Mercher 12 a dydd Iau 13 Mehefin 2024
Cynhelir yn swyddfa SAC Caerdydd

Eitem	Agenda
14	Polisi Diogelwch Gwybodaeth
15	Adroddiad Blynnyddol y TAG
16	Unrhyw fusnes arall
17	Adolygiad o'r rhaglen waith i'r dyfodol
18	Adolygiad o'r cyfarfod
19	Dyddiad y cyfarfod nesaf: 30 a 31 Gorffennaf 2024

Eitem	Munudau	Gweithred
Eitemau Sefydlog		
1	Croeso ac ymddiheuriadau am absenoldeb	
1.1	Croesawodd yr SID aelodau a'r rhai oedd yn bresennol. Nododd ymddiheuriad am absenoldeb gan Andrew Clarke.	
2	Datganiadau o ddiddordeb	
2.1	Nid oedd datganiadau o ddiddordeb.	
3	Cyllid SAC: sesiwn wybodaeth	
3.1	Darparodd y Pennaeth Cyllid sesiwn hyfforddi i'r Bwrdd yn egluro trefn a llywodraethu cyllid SAC, termau ariannol allweddol, y cynllun ariannol tymor canolig, adrodd a monitro ariannol a rôl y Bwrdd mewn perthynas â materion ariannol a dogfennau allweddol.	
3.2	Byddai Ysgrifennydd y Bwrdd yn ychwanegu copi o'r cyflwyniad ategol i lyfrgell gyfeirio'r Bwrdd.	BS
4	Digwyddiad llywodraethu: sesiwn wybodaeth	
4.1	Rhododd Ian Rees grynodedd byr o'i bresenoldeb yn y digwyddiad 'Arwain y Ffordd – Llywodraethu Cymru 2024' a gynhaliwyd ar 21 Mai 2024. Amlinellodd y materion a drafodwyd ac amlygodd arferion llywodraethu da a drafodwyd a'r nodweddion cyffredin sy'n deillio o fethiannau llywodraethu proffil uchel.	
4.2	Trafododd y Bwrdd yr arferion llywodraethu da a amlygwyd yng nghydestun Archwilio Cymru a nododd fod gan staff Archwilio Cymru arbenigedd llywodraethu sylweddol y gallai'r Bwrdd ei ddefnyddio i gefnogi ei ddatblygiad.	
5	Ymgysylltu â Gweithwyr	
5.1	Cyflwynodd yr EDCC bapur yn rhoi adborth ar y gynhadledd ddiweddaraf i bob aelod o staff a sioeau teithiol arweinyddiaeth gwanwyn 2024. Amlinellodd amcanion y digwyddiadau a oedd yn cynnwys magu hyder gweithwyr mewn arweinyddiaeth, cynyddu dealltwriaeth a chysylltiad â'r weledigaeth ar gyfer Archwilio Cymru a blaenoriaethau'r cynllun blynnyddol a dathlu cyflawniadau.	
5.2	Trafododd y Bwrdd werth y gynhadledd wrth ddod â staff ynghyd a darparu sesiynau llawn a gweithdy llawn ac ysbrydoledig ac ysbrydoledig. Roedd y	

Bwrdd Swyddfa Archwilio Cymru
Cofnodion y cyfarfod ddydd Mercher 12 a dydd Iau 13 Mehefin 2024
Cynhelir yn swyddfa SAC Caerdydd

Eitem	Munudau	Gweithred
	<p>Bwrdd yn falch bod adborth cyffredinol ar y digwyddiad wedi bod yn gadarnhaol ac wedi annog rheolwyr i ystyried sut i adeiladu ar hynny wrth gynllunio digwyddiadau yn y dyfodol. Mewn ymateb i gwestiwn ar ganiatáu mwy o amser i rwydweithio gyda chydweithwyr, eglurodd yr EDCS fod digwyddiad undydd wedi cynnig gwerth da, ond byddai'r gost o ymestyn digwyddiad dros ddau ddiwrnod yn sylweddol. Wrth gynllunio digwyddiadau yn y dyfodol, fodd bynnag, byddai'r TAG yn ystyried sut i adeiladu mewn amser cyswllt mwy anffurfiol os yw'n bosibl.</p>	
5.3	<p>Trafododd y Bwrdd:</p> <ul style="list-style-type: none"> • y materion a godwyd gan staff yn y sioeau teithiol arweinyddiaeth, y blaenoriaethau yr oedd yr TAG wedi'u nodi a'r camau a gynlluniwyd ac a oedd ar y gweill. • Ymarferoldeb y sioeau teithiol, gan gynnwys: <ul style="list-style-type: none"> • amseru, gyda'r sioeau teithiol yn cael eu cynnal yn fuan ar ôl y gynhadledd; • yr amser a dreulir gan y TAG wrth gynllunio a chyflwyno'r sioeau ffordd; a • presenoldeb, nad oedd yn orfodol ac a oedd wedi bod yn is nag yn y sioeau ffordd tîm blaenorol. 	
5.4	<p>Cydnabu'r Bwrdd fod y sioeau teithiol wedi darparu parhad cyswllt â staff a chyfle i ddatblygu themâu sy'n dod i'r amlwg o'r gynhadledd. Er bod presenoldeb wedi bod yn is, roedd ymgysylltu yn gryf a byddai'r Cyngor yn gofyn i Gyfarwyddwyr a Phenaethiaid Gwasanaeth sicrhau bod staff nad oeddent wedi mynychu yn deall blaenoriaethau'r sefydliad. Tra'n cydnabod gwerth ymgysylltu drwy'r sioeau teithiol, awgrymodd y Bwrdd fod y TAG yn ystyried yr ymrwymiad amser wrth gynllunio digwyddiadau yn y dyfodol, er mwyn sicrhau'r defnydd gorau o'u hamser.</p>	
5.5	<p>Bu'r Bwrdd yn trafod yn gryno yr ymatebion i'r arolwg post-roadshow, mesurau ymgysylltu staff cyffredinol yn yr arolwg staff a'r mecanweithiau ar gyfer cymharu lefelau ymgysylltu staff Archwilio Cymru yn erbyn cyrff cyhoeddus eraill.</p>	
5.6	<p>Nododd y Bwrdd yr adroddiad.</p>	
Penodiad Cadeirydd		
-	<p>Dywedodd yr SID fod y Senedd wedi cymeradwyo penodi Ian Rees yn Gadeirydd Bwrdd Swyddfa Archwilio Cymru. Llongyfarchodd Ian ar ei benodiad a chadarnhaodd y byddai Ian yn cadeirio'r cyfarfod busnes ar 13 Mehefin.</p>	
6	Adolygiad o gofnodion: Cyfarfodydd y Bwrdd 20 a 21 Mawrth 2024; 05 Ebrill 2024; 29 Ebrill 2024	
6.1	<p>Yn amodol ar ddiwygio paragraff 18.2 i adlewyrchu pwyntiau a godwyd gan dîm y Gyfraith a Moeseg ar drefniadau preifatrwydd data Culture Amp, cymeradwyodd y Bwrdd gofnodion ei gyfarfod ar 20 a 21 Mawrth 2024 fel cofnod cywir.</p>	

Bwrdd Swyddfa Archwilio Cymru
Cofnodion y cyfarfod ddydd Mercher 12 a dydd Iau 13 Mehefin 2024
Cynhelir yn swyddfa SAC Caerdydd

Eitem	Munudau	Gweithred
6.2	Cymeradwyodd y Bwrdd gofnodion ei gyfarfodydd a gynhaliwyd ar 05 a 29 Ebrill fel cofnod cywir. Nododd y Bwrdd fod cofnodion y cyfarfodydd hyn yn cynnwys gwybodaeth freintiedig yn gyfreithiol, data personol a chyfrinachol ac felly ni fyddai'n cael eu cyhoeddi.	
7	Adolygiad o draciwr gweithredu	
7.1	Cafodd y Bwrdd ddiweddariad ar gyflawni yn erbyn camau gweithredu ar draciwr gweithredu'r Bwrdd.	
8	Diweddariad y Cadeirydd	
8.1	Diolchodd y Cadeirydd i'r SID ac ACC am eu harweinyddiaeth o'r sefydliad tra'n disgwyl penodi Cadeirydd Bwrdd y Senedd. Amlinellodd ei gynlluniau a'i flaenoriaethau cynnar, gan gynnwys y rhai ar gyfer ymgysylltu mewnol ac allanol ac adolygiadau o Gynlluniau Cyfathrebu a Datblygu'r Bwrdd.	
8.2	Nododd y Cadeirydd y byddai'n cynnal adolygiad llawn o aelodaeth y Pwyllgor cyn cyfarfod y Bwrdd ym mis Gorffennaf. Fodd bynnag, at ddibenion parhad, a sicrhau cworwm ar y Pwyllgor Taliadau ac Adnoddau Dynol (R&HRC), cynigiodd ef, a chymeradwyodd y Bwrdd: <ul style="list-style-type: none"> • penodi Alison Gerrard yn Gadeirydd yr R&HRC; • penodi Ian Rees i'r R&HRC; • penodi David Francis yn Gadeirydd yr A&RAC a David fel Uwch Gyfarwyddwr Annibynnol. 	
8.3	Atgoffodd y Cadeirydd aelodau anweithredol a gweithwyr o'r prosesau priodol i'w dilyn pe byddent yn dymuno cymryd ar rolau neu ymrwymadau ychwanegol y tu allan i Swyddfa Archwilio Cymru. Gofynnodd i Ysgrifennydd y Bwrdd ysgrifennu at yr aelodau i gadarnhau'r trefniadau hyn.	BS
8.4	Yn unol â Chylch Gorchwyl y Bwrdd, ceisiodd y Cadeirydd gadarnhau cymeradwyaeth ôl-weithredol rithwir Cytundeb Tanysgrifio Menter Microsoft. Atgoffodd yr aelodau bod y Bwrdd wedi gofyn i'r EDCS gynnal adolygiad o gofrestr contractau Archwilio Cymru yn ystod eu hystyriaeth o'r cais hwn. Adroddodd yr EDCS fod ei adolygiad wedi nodi pum contract treigl lle'r oedd gwerthoedd cronus yn golygu y dylid bod wedi ceisio cymeradwyaeth y TAG neu'r Bwrdd. Gofynnwyd am gymeradwyaeth gan y TAG a'r Bwrdd am ddau gontract parhaus ond roedd y tri oedd yn weddill naill ai wedi dod i ben neu'n agos atynt. Cadarnhaodd fod y Llawlyfr Rheoli Ariannol wedi'i ddiweddarau i gynnwys dyletswydd benodol ar ddeiliaid cyllideb i sicrhau bod cymeradwyaethau angenrheidiol ar waith cyn ymrwymo i gontract, ac roedd y Partner Caffael Gwasanaethau Busnes yn cynllunio hyfforddiant ar gyfer penaethiaid a deiliaid cyllideb, yn ogystal â monitro ychwanegol.	
8.5	Ar sail y sicrwydd a ddarparwyd, roedd y Bwrdd yn fodlon cadarnhau ei gymeradwyaeth o Gytundeb Tanysgrifio Menter Microsoft. Awgrymodd y Cadeirydd fod diweddariad blynyddol ar gaffael yn cael ei ddarparu i'r	BS

Bwrdd Swyddfa Archwilio Cymru
Cofnodion y cyfarfod ddydd Mercher 12 a dydd Iau 13 Mehefin 2024
Cynhelir yn swyddfa SAC Caerdydd

Eitem	Munudau	Gweithred
	A&RAC a byddai Ysgrifennydd y Bwrdd yn ychwanegu hynny at raglen waith A&RAC.	
8.6	Fel arall, nododd y Bwrdd y diweddariad	
9	Adroddiad y Prif Weithredwr a'r Archwilydd Cyffredinol	
9.1	<p>Cyflwynodd yr Archwilydd Cyffredinol a'r Prif Weithredwr ei ddiweddariad ac amlygodd:</p> <ul style="list-style-type: none"> • ei fod wedi briffio'r Pwyllgor Cyfrifon Cyhoeddus a Gweinyddiaeth Gyhoeddus (PAPAC) ar y cynllun peilot paru data fferylliaeth gymunedol, a oedd yn enghraifft dda o'r defnydd o ddadansoddeg data yn ei waith; • ystod a gwerth y gweithgarwch ymgysylltu allanol yr oedd ef a chydweithwyr wedi cymryd rhan ynddo; • y gweithgaredd i gyflawni gwelliannau yn y defnydd o system Cynllunydd Hwb; a • Llwyddiannau arholiadau diweddar. 	
9.2	Roedd y Bwrdd yn falch o nodi bod y rheolwyr wedi ymateb yn gyflym i rwystredigaethau a godwyd ynghylch y defnydd o gynllunydd Hwb a'i fod yn awyddus i ddeall yr amserlenni ar gyfer gweithredu gwelliannau. Eglurodd AGW y byddai llawer o'r gwaith yn cael ei gwblhau erbyn mis Medi 2024 a, phan gwblhawyd y cynllun gweithredu, roedd yn bwriadu rhannu gwybodaeth am y camau gweithredu a'u dilyniant gyda staff.	
9.3	Nododd y Bwrdd y byddai'n ystyried opsiynau ar gyfer swyddfa'r Gorllewin yn ei gyfarfod ym mis Gorffennaf a gofynnodd i Ysgrifennydd y Bwrdd ymchwilio i ddichonoldeb cynnal y cyfarfod hwnnw yn swyddfa Abertawe.	BS
9.4	Fel arall, nododd y Bwrdd y diweddariad.	
10	Adroddiad gan Gadeirydd yr A&RAC: Cyfarfod Mehefin	
10.1	<p>Cyflwynodd Cadeirydd yr A&RAC ei adroddiad o gyfarfod y Pwyllgor ar 11 Mehefin. Tynnodd sylw at:</p> <ul style="list-style-type: none"> • yr adroddiadau a dderbyniwyd gan y Pwyllgor ar yr ymarfer dychwelyd annibyniaeth blyneddol a chwythu'r chwiban mewnol; • Adroddiad Blyneddol yr archwiliad mewnol cadarnhaol; • yr adolygiad o berfformiad archwilwyr mewnol ac allanol, a fyddai'n cael eu hystyried ymhellach maes o law; • bod y Pwyllgor wedi cael trafodaeth fanwl ar reoli risg, a byddai Cadeirydd y Pwyllgor sy'n dod i mewn yn bwrw ymlaen â'r fformat a'r pwnc ar gyfer plymio dwfn yn y dyfodol; a • bod y Pwyllgor wedi ystyried y datganiad archwaeth risg diwygiedig ac wedi ystyried a oedd y datganiad yn ddigon gronynnog ac a oedd y dull o reoli risg yn ddigon beiddgar, a oedd yn faterion i'r Bwrdd eu hystyried wrth ystyried argymhelliad y Pwyllgor ei fod yn cymeradwyo'r datganiad archwaeth risg. 	
10.2	Eglurodd y Pennaeth Cynllunio ac Adrodd:	

Bwrdd Swyddfa Archwilio Cymru
Cofnodion y cyfarfod ddydd Mercher 12 a dydd Iau 13 Mehefin 2024
Cynhelir yn swyddfa SAC Caerdydd

Eitem	Munudau	Gweithred
	<ul style="list-style-type: none"> bod y datganiad archwaeth risg wedi'i alinio â'r fframwaith a ddefnyddir ar gyfer cyflwyno risgiau yn y Cynllun Blynyddol gyda graddfeydd wedi'u dyrannu ar gyfer pob maes risg; gellid datblygu'r ardaloedd risg yn fanylach, ond bwriad yr ystodau oedd darparu pwynt cyfeirio wrth ystyried risgiau; a Datblygwyd yr ardaloedd risg drwy fapio yn erbyn y datganiad archwaeth risg blaenorol a'r fframwaith risg presennol. 	
10.3	<p>Nododd y Bwrdd gyngor y Pwyllgor ac, yn y cyd-destun hwnnw, ystyriodd y defnydd ymarferol o'r datganiad archwaeth risg, gan gynnwys sut y gellid ei ddefnyddio i lywio trafodaethau'r Bwrdd. Gofynnodd y Bwrdd i'r daflen clawr papur ar gyfer eitemau'r Bwrdd gael ei hystemyn i gynnwys risgiau a'r awydd am risg ar gyfer eitemau, a mwy o amser yn cael ei ddyrannu i eitemau risg uwch.</p>	BS
10.4	<p>Ar argymhelliad yr A&RAC cymeradwyodd y Bwrdd y datganiad archwaeth risg. Fel arall, nododd y Bwrdd yr adroddiad.</p>	
10.5	<p>Rhoddodd Ysgrifennydd y Bwrdd y wybodaeth ddiweddaraf am y broses a'r amseriad ar gyfer recriwtio aelod annibynnol newydd o'r Pwyllgor. Cadarnhaodd y byddai'r Pwyllgor yn cworwm yn absenoldeb aelod annibynnol ar yr amod bod dau aelod anweithredol yn bresennol.</p>	
11.	Adroddiad Perfformiad Integredig	
11.1	<p>Cyflwynodd yr EDCC yr adroddiad perfformiad integredig ac amlinellodd waith yr adolygiad cynaliadwyedd ariannol i nodi arbedion ar gyfer blwyddyn ariannol 2024-25.</p>	
11.2	<p>Trafododd y Bwrdd:</p> <ul style="list-style-type: none"> y targed arbedion ar gyfer 2024-25, gan ofyn am eglurhad o'r targed a'r swm cyffredinol sydd ei angen i'w gyrraedd; A fyddai gostyngiad yng nghyllideb y contractwr yn ffordd briodol o arbed yng ngoleuni'r flaenoriaeth i leihau'r ôl-groniad archwilio, er bod pwll y contractwr yn wag ar hyn o bryd. Eglurodd yr EDCC fod cyllideb y contractwr yn cwmpasu'r holl gontractwyr, a byddai'r gyllideb yn cael ei monitro i sefydlu a ellid gwneud arbedion. risgiau strategol, gan nodi bod yr A&RAC wedi gofyn am fwy o fanylion am y mesurau lliniaru ar gyfer y risgiau newydd a ychwanegwyd; aC a oedd risgiau yn ymwneud â'r posibilrwydd o greu 'swyddfa gwerth am arian' pe bai newid yn y llywodraeth wedi'u hystyried, gan nodi bod y TAG yn monitro'r sefyllfa. 	
11.3	<p>Rhoddodd y Pennaeth Cynllunio ac Adrodd ddiweddariad ar ddatblygiad yr Adroddiad Perfformiad Integredig a fyddai'n cynnwys dangosfwrdd data sy'n ymwneud â chyflenwi archwilio, blaenoriaethau cynllun blynyddol, cyllid, DPIs, pobl a risg. Rhoddodd arddangosiad byr o'r dangosfwrdd ac esboniodd y broses a'r amseriad ar gyfer ymgorffori ei rannau cyfansoddol.</p>	
11.4	<p>Roedd y Bwrdd yn fodlon â'r cynlluniau ar gyfer cynnwys y dangosfwrdd a gofynnodd i'r naratif ategol gael ei ddatblygu er mwyn rhoi mewnwelediad i</p>	

Bwrdd Swyddfa Archwilio Cymru
Cofnodion y cyfarfod ddydd Mercher 12 a dydd Iau 13 Mehefin 2024
Cynhelir yn swyddfa SAC Caerdydd

Eitem	Munudau	Gweithred
	<p>effaith a chydberthynas y data. Roedd y Bwrdd hefyd yn awyddus bod yr Adroddiad Perfformiad wedi'i ddatblygu fel y gallai weld esblygiad materion, gyda chynnydd, datblygiadau a thueddiadau'n cael eu hesbonio gan mai dim ond o bryd i'w gilydd y byddai'r Bwrdd yn gweld yr adroddiad. Gofynnodd y Bwrdd a fyddai'r adroddiad ar gael i'r holl staff, gan nodi bod disgwyl hyn ond roedd angen gwirio, er enghraifft mewn perthynas â'r data Adnoddau Dynol a oedd i'w gynnwys. Nododd y Cadeirydd y byddai'n trafod cynnwys arfaethedig yr adroddiad gyda'r EDCC dros yr haf ac y byddai'n well gan y Bwrdd i adroddiadau yn y dyfodol gael eu gyrru gan ddata gyda'r naratif angenrheidiol yn cael ei gynnwys yn unig.</p>	
11.5	<p>Nododd y Bwrdd yr adroddiad.</p>	
12	Adroddiad gan Gadeirydd yr R&HRC: Cyfarfod Ebrill a'r Adroddiad Blynyddol	
12.1	<p>Cyflwynodd Cadeirydd y Pwyllgor Taliadau ac Adnoddau Dynol ei hadroddiad o gyfarfod y Pwyllgor ar 30 Ebrill 2024 a thynnu sylw at argymhelliad y Pwyllgor ar gyfer cymeradwyo Cynllun y Gweithlu Strategol.</p>	
12.2	<p>Amlinellodd yr EDCS y cyd-destun a'r broses ar gyfer datblygu'r cynllun gweithlu. Roedd wedi archwilio'n llawn awgrymiadau'r Pwyllgor mewn cydweithrediad â Darren Griffiths a gwneud rhai newidiadau i'r cynllun. Rhoddodd yr EDCS grynodedd byr o'r negeseuon allweddol yn y cynllun.</p>	
12.3	<p>Trafododd y Bwrdd broffil y gweithlu, a oedd gwendidau a risgiau wedi'u nodi a'r camau gweithredu mewn llaw i fynd i'r afael â'r rhain. Esboniodd yr EDCS:</p> <ul style="list-style-type: none"> • bod y TAG yn gyfrifol am reoli gweithredol ac y byddai'n ystyried cynllunio olyniaeth, gyda goruchwyliaeth gan yr R&HRC; • Roedd rhaglenni datblygu staff ar gyfer rheoli pobl ac arweinwyr uchelgeisiol wedi'u cyflwyno i helpu i ddatblygu staff ar gyfer y dyfodol; • roedd secondiadau yn opsiwn, er ei fod yn gyfyngedig oherwydd yr angen i sicrhau annibyniaeth yr Archwilydd Cyffredinol, ac roedd yn trafod cyfleoedd posibl gyda'r cyrff archwilio cyhoeddus eraill; a • roedd gan gynllun y gweithlu gydberthynas â chynlluniau eraill megis y Cynllun Cydraddoldeb Strategol a Strategaeth y Gymraeg, lle'r oedd Archwilio Cymru yn ceisio cryfhau gwytnwch. 	
12.4	<p>Cymeradwyodd y Bwrdd Gynllun y Gweithlu Strategol.</p>	
12.5	<p>Gadawodd yr arsylwyr a'r Cyfarwyddwyr Gweithredol y cyfarfod i ganiatáu i'r Bwrdd drafod materion yn ymwneud ag arfarniadau'r Cyfarwyddwr Gweithredol yn breifat.</p>	
12.6	<p>Trafododd y Bwrdd y broses ar gyfer rheoli perfformiad y Cyfarwyddwyr Gweithredol a'r staff. Er budd yr aelodau anweithredol newydd, amlinellodd Cadeirydd yr R&HRC y newid yn y broses o reoli perfformiad o arfarniadau blynyddol ffurfiol i ddull hyfforddi mwy rheolaidd drwy gyfarfodydd 1-2-1; Eglurodd fod y Pwyllgor wedi darparu goruchwyliaeth reolaidd wrth i'r</p>	

Bwrdd Swyddfa Archwilio Cymru
Cofnodion y cyfarfod ddydd Mercher 12 a dydd Iau 13 Mehefin 2024
Cynhelir yn swyddfa SAC Caerdydd

Eitem	Munudau	Gweithred
	newid hwnnw gael ei weithredu. Cadarnhaodd Cadeirydd yr R&HRC fod y Pwyllgor yn sicr o broses a chanlyniad arfarniadau ACC o'r Cyfarwyddwyr Gweithredol.	
12.7	Ailymunodd yr arsylwyr a'r cyfarwyddwyr gweithredol â'r cyfarfod.	
12.8	Nododd y Bwrdd y materion eraill a amlinellwyd yn yr adroddiad.	
12.9	Cyflwynodd Cadeirydd y Pwyllgor Taliadau ac Adnoddau Dynol, a chymeradwyodd y Bwrdd adroddiad blynyddol y Pwyllgor ar gyfer 2023-24.	
13	Effeithiolrwydd y Bwrdd: proses ac amserlen ar gyfer Hunanasesu 2024-25	
13.1	Cyflwynodd Ysgrifennydd y Bwrdd bapur yn amlinellu'r dull arfaethedig ar gyfer: a) hunanwerthuso effeithiolrwydd y Bwrdd ar gyfer adrodd yn natganiad llywodraethu blynyddol 2024-25; a b) comisiynu gwerthusiad annibynnol allanol o'i effeithiolrwydd yn 2025 i fodloni arfer da. Eglurodd y byddai'r holiadur hunanwerthuso yn dilyn y fformat a ddefnyddiwyd yn 2023 a chadarnhaodd y byddai cyfranwyr, cyfarwyddwyr a phenaethiaid gwasanaeth rheolaidd yn cael cyfle i fewnbynnu.	
13.2	Awgrymodd y Bwrdd y dylid gofyn am adborth hefyd gan arsylwyr ac y ceisir mewnbwn gan staff sydd â phrofiad effeithiolrwydd bwrdd wrth gwmpasu'r adolygiad allanol. Bu'r Bwrdd hefyd yn trafod y potensial i'r archwilwyr mewnol gynnal yr adolygiad, gan ystyried eu gwybodaeth o Archwilio Cymru.	
13.3	Cymeradwyodd y Bwrdd y cynnig a chytunodd yr aelodau i gwblhau'r hunanasesiad yn unigol erbyn 08 Tachwedd 2024.	
14	Polisi Diogelwch Gwybodaeth	
14.1	Cyflwynodd y Pennaeth TG Ddiogelwch Gwybodaeth diwygiedig yn esbonio: <ul style="list-style-type: none"> • Roedd terminoleg a chanllawiau wedi cael eu diweddarau fel rhan o adolygiad polisi arferol; a • Rhestr wirio torri data a ddatblygwyd mewn ymateb i argymhelliad archwilio mewnol, a darparwyd drafft ohoni i'r Bwrdd er gwybodaeth. 	
14.2	Gofynnodd y Bwrdd a oedd gan y sefydliad ddigon o ddiogelwch polisi i atal staff rhag mynd â data Archwilio Cymru gyda nhw a gwneud defnydd ohono pan wnaethon nhw adael. Nododd y Pennaeth TG fod hon yn risg gydnabyddedig, a byddai'n gwirio a oedd hyn yn cael ei gwmpasu'n ddigonol yn nhermau polisi mewn mannau eraill, neu a ddylid ei grybwyll yn y Polisi Diogelwch Gwybodaeth.	HoIT
14.3	Cymeradwyodd y Bwrdd y Polisi Diogelwch Gwybodaeth wedi'i ddiweddarau.	
15	Adroddiad Blynyddol TAG	
15.1	Cyflwynodd y Prif Weithredwr ei adroddiad blynyddol o weithgaredd a gyflawnwyd gan y Tîm Arweinyddiaeth Weithredol (TAG) yn ystod 2023-	

Bwrdd Swyddfa Archwilio Cymru
Cofnodion y cyfarfod ddydd Mercher 12 a dydd Iau 13 Mehefin 2024
Cynhelir yn swyddfa SAC Caerdydd

Eitem	Munudau	Gweithred
	24. Tynnodd sylw at rôl y panel staff wrth ddarparu mewnbwn ac adborth, ac wrth wella tryloywder. Eglurodd fod y TAG yn parhau i ganolbwyntio ar arweinyddiaeth Archwilio Cymru mewn ymateb i adborth yn yr arolwg staff a'i fod yn mabwysiadu dull mwy gweladwy a gonest.	
15.2	Nododd y Bwrdd yr adroddiad a chanmolodd y TAG ar eu parodrwydd i fyfyrion ar adborth ac ymateb yn adeiladol.	
16	Unrhyw fusnes arall	
16.1	Cynigiodd yr Archwilydd Cyffredinol ei ymddiheuriadau am gyfarfod Bwrdd Gorffennaf a chadarnhaodd y byddai'n adolygu'r papurau gyda'r TAG ac yn rhoi ei gyfraniad i'r Cadeirydd cyn y cyfarfod.	
17	Adolygiad o'r rhaglen waith i'r dyfodol	
17.1	Trafododd y Bwrdd ei flaenraglen waith y byddai Ysgrifennydd y Bwrdd yn ei diweddarau. Byddai'r cyfarfod ym mis Gorffennaf yn cael ei gyflwyno erbyn hanner awr i ganiatáu digon o amser i gwmpasu agenda lawn.	
17.2	Nododd y Bwrdd y papur.	
18	Adolygiad o'r cyfarfod	
18.1	Nododd y Bwrdd adborth gan arsylwyr, a wnaeth sylwadau ar ansawdd y Cadeirio, eglurder diben eitemau, y cyfleoedd eang i aelodau a mynychwyr ofyn cwestiynau neu sylwadau a'r amgylchedd gwaith colegol. Mynegodd yr arsylwyr eu diddordeb yn natblygiad yr adroddiad perfformiad integredig a'i rôl wrth ddarparu mewnwelediad go iawn trwy driongli data. Nododd yr arsylwyr fod nifer o fyrfyriadau ac acronymau yn cael eu defnyddio yn y papurau ac yn awgrymu y byddai geirfa yn ddefnyddiol.	
19	Dyddiad y cyfarfod nesaf	
19.1	Cyfarfod Bwrdd – 30 a 31 Gorffennaf 2024	